ISFAHAM WADASHAQEYN

Isfahamkaan waxaa la gaarey 8dii Abriil 2023 una dhexeeya
Wasaaradda Waxbarashada, Hiddaha Iyo Tacliinta Sare (MOECHE)
iyo
Ururka Wadaniga ah ee Waxbarasha Loo Dhan Yahay (EFASOM)
Mudada: Abriil 2023 ilaa March 2027
Goobta lagu saxiixey: Muqdishu, Somaliya

Iyadoo la isla fahmayo muhiimadda ay leedahay iskaashiga labada dhinac, waxay si wada jir ah uga shaqayn doonaan sidii loo heli lahaa waxbarasho tayo leh oo ka mid ah xuquuqaha aasaasiga ah sida ku cad dastuurka Soomaaliya qodobkiisa 30, qeybta 1aad iyo 2aad, kaas oo dhigaya "**Waxbarashaddu waa xuquuq aasaasi ah oo ay leeyihiin dhammaan muwaadiniinta Soomaaliyeed. Muwaadin kasta waxa uu xaq u leeyahay in uu helo waxbarasho lacag la'aan ah ilaa dugsiga sare**". Xuquuqdan dastuuriga ah waxa lagu soo koobay Xeerka Waxbarashada Qodobka 1aad kaas oo dhigaya **"Waxbarashaddu waa xuquuq dastuuri ah oo lagama maarmaan ah oo ay dowladdu ballan qaadayso iney bixineyso",** (MoECHE, 2020).

Labada dhinac waxay si wada jir ah uga shaqayn doonaan sidii loo gaari lahaa yoolalka iyo adeegyada mudnaanta leh ee gaarida waxbarasho tayo leh oo lagu qeexay Qorshaha Horumarinta Qaranka (2020-2024) iyo Qorshaha Istaraatiijiyada Waxbarashada Dalka (2022-2026), iyadoo xoogga la saarayo "kor u qaadista fursadaha waxbarashada caruurta nugul".

Wakiilka Wasaaradda Waxbarashada, Hiddaha Iyo Tacliinta Sare (MOECHE)

Magaca: Maxamed Cabbi Xassan

Shaqada: Agaasimaha Guud ee Wasaaradda

Saxiix: ____________ Taariikh: 8da Abriil 2023

Wakiilka Ururka Wadaniga ah ee Waxbarasha Loo Dhan Yahay (EFASOM)

Magaca: Adam Maxmed Adam

Shaqada: Agaasimaha EFASOM

Saxiix: ____________ Taariikh: 8da Abriil 2023

OFFICIAL TRANSLATION

Memorandum of Understanding

This MoU is made on 8th April 2023 between
Ministry Of Education, Culture and Higher Education (MOECHE)
and
Education For All Somalia (EFASOM)
Duration: April 2023 to March 2027
Location signed: Mogadishu, Somalia

In understanding the importance of collaboration, both parties will jointly work to provide quality education as one of the basic rights as dictated in the Constitution of Somalia Article 30, section I and II, which states that "**Education is a basic human right for all Somali citizens and every citizen shall have the right to free education up to secondary school**". This constitutional right is concretized in the Education Act Article1 which states that **"education is a necessary constitutional right that the state promises to provide",** (MoECHE, 2020).

Both parties will jointly work to reach the targets and priority interventions for the provision of quality education are articulated in the National Development Plan (2020 – 2024) and the Education Sector Strategic Plan (2022 – 2026), with emphasis of **"enhancing education opportunities for the most disadvantaged and vulnerable groups".**

On behalf of the Ministry of Education, Culture and Higher Education (MOECHE)

Name: Mohamed Abbi Hassan

Title: Director General of the Ministry

Signature: _______ Date: 8th April 2023

On behalf of Education For All Somalia (EFASOM)

Name: Adam Mohamed Adam

Title: Coordinator of EFASOM

Signature: _______ Date: 8th April 2023